

نوشته : سوزان. ل. هارتین<sup>۱</sup>

ترجمه : سون سلطان محمدی

## ★ «تکنولوژی اطلاعات و کتابخانه به سوی سال ۲۰۰۰»\*

قرن آینده شاهد تحولات و تغییرات اساسی در خدمات کتابخانه، روش‌های ارائه اطلاعات و کاربرد تکنولوژی اطلاعات در جامعه خواهد بود. این تحولات عبارتنداز: تأکید بیشتر بر نیاز استفاده کنندگان و دسترسی مستقیم آنها به اطلاعات الکترونیکی، تمایل فزاینده استفاده کنندگان به جایگزین کردن این اطلاعات بجای کتابخانه، جدایی تدریجی سیستم‌های ماشینی دو نسل اولیه، تنازع بین منابع اطلاعات بصری و اطلاعات ارائه شده بوسیله حافظه‌های کامپیووتری (On line) و تأکید بر استاندارد کردن سیاستهای اطلاعاتی که کتابخانه وارث آنها می‌باشد.

یکی از دانشمندان براین عقیده است که «ما باید درباره آینده آگاه و حساس باشیم زیرا مجبوریم بقیه عمرمان را در آینده بگذرانیم.» طبیعی است صحت پیشگویی درباره آینده اهمیتی ندارد زیرا در آینده کسی آنرا بخاطر نمی‌آورد. بنابراین امتیازی برای آگاهی و دانش یا ریشخندی برای اشتباه شما نخواهد بود.

سال ۲۰۰۰ نزدیک است و افراد و سازمانها آن را زمانی مناسب برای برپائی مراسم بزرگداشت و به حقیقت پیوستن پیشگوئیها می‌دانند و این

★ ترجمهٔ مقاله :

Information technology and libraries: Toward year 2000 "College and Research Libraries" July 1989, Vol. 50, No. 4, p.

مناسبی است برای دوباره زنده شدن بعضی پیشگوئیهای قدیمی و فراموش شده که در آینده به حقیقت خواهند پیوست. شماره‌ای از مجله لایف<sup>۱</sup> (فوریه ۱۹۸۹) ضمن داشتن نگرشی بر جهان سال ۲۰۰۰، گفته توomas-واتسون<sup>۲</sup> رئیس شرکت آی‌بی‌ام<sup>۳</sup> را در سال ۱۹۴۳ بیاد می‌آورد که «بازار جهانی را با حدود فقط پنج کامپیوتر پیش‌بینی می‌کند.» ۴۵ سال بعد همین نویسنده می‌توانست در خانه‌اش مقابل یک کامپیوتر (IBM AT) با قدرت ۲۰ مگابایت<sup>۴</sup> حافظه، یک صفحه<sup>۵</sup> و یک دستگاه تبدیل<sup>۶</sup> نشسته و کلماتش را در حافظه ثبت کند. درواقع بیست سال بعد از پیشگوئیهای واتسون، کتابخانه‌ها استفاده کنندگان با تجربه وسائل و تجهیزات داده‌پردازی و کامپیوترها بشمار آمدند. حتی پیش از آن رالف پارکر<sup>۷</sup> یک سیستم کامپیوتری گردش کتاب را برای کتابخانه دانشگاه میسوری ابداع کرده بود. کتابداران دردهه ۶۰ از نسلهای دوم نرمافزارها و سخت - افزارها برای تنظیم فهرستها و سیستم گردش کتاب استفاده کردند. امروزه کامپیوترهای شخصی<sup>۸</sup> دارای ۶۴۰ کیلوبایت<sup>۹</sup> حافظه هستند. در حالیکه کامپیوترهای دهه ۶۰ تنها دارای ۸ و یا ۱۲ کیلوبایت حافظه بودند. پیشگویان باعثین تردید در گذشته و حال هستند. اما آنچه مسلم است این است که تغییرات بسیار سریع هستند و به گفته تافلر<sup>۱۰</sup> در هردو صورت توجه و تکیه اصلی باید به طریقی که جامعه با تغییرات روبرو می‌شود معطوف گردد. پذیرفتن تغییرات معمولاً برای بیشتر مردم از جمله کتابداران مشکل است. اما ما بطور مداوم استفاده کنندگان خود را بسوی تغییراتی که تکنولوژی اطلاعات ما را با آن درگیر کرده است سوق

1- Life

2- Thomas Watson

3- IBM

4- Megabytes

5- Monitor

6- Internal Modem

7- Ralph Parker

8- Personal Computer (P.C.)

9- Kilobytes

10- Toffler

می‌دهیم. ولی نمی‌توانیم آنها را با سرعتی بیشتر از آنچه که آمادگی قبول آن را دارند، و یا حاضر به همکاری هستند پیش ببریم و چنانچه این فشارها بیشتر شود بدون شک آنها را از دست خواهیم داد.

تکنولوژی اطلاعات در سال ۲۰۰۰ شبیه چه‌چیزی خواهد بود؟ آیا مشکلاتی که امروز با آن رو برو هستیم حل خواهند شد؟ تا چه حد فرضیه فیلیپ استارک<sup>۱</sup> به حقیقت می‌پیوندد که معتقد است برای اینکه ما بتوانیم اشیاء فیزیکی را منتقل کنیم باید کار را با ماشین فکس<sup>۲</sup> آغاز نمائیم؟ ما دیگر برای دریافت اطلاعات احتیاج به فعالیت زیادی نداریم. افراد مانند مغزهای بزرگی در می‌آیند که به منبع دانش متصلند و از آنجا که تمام ارتباطات از طریق ماهواره‌های است، کسانی که صاحب ماهواره‌ها هستند کنترل دنیا را در دست خواهند داشت. شاید غیر قابل باور باشد ولی باید بپذیریم که جمعیتی برابر با ۳۳ میلیون نفر فقط از طریق فکس و ماهواره‌ها با دنیای خارج از خود در ارتباط هستند، چه به دلیل کار شخصی و چه به دلیل نقش ارتباط دهنده‌ای که دارند.

### پژوهشکار علوم انسانی و مطالعات فرنگی

تکنولوژی کتابخانه : انتقال از پشت درهای بسته به سرویس عمومی

چه تغییرات یکسانی در کتابخانه‌ها رخ داده است؟ چگونه تکنولوژی اطلاعات در آینده به پیش می‌رود؟ در پاسخ به این سؤالات و ماشینی شدن کار کتابخانه‌ها جان دیبولد<sup>۳</sup> سه مرحله را مشخص می‌کند :

۱. شما کاری را ماشینی می‌کنید که قبل از دستی انجام می‌شد.
۲. شما می‌بینید کاری را که انجام می‌دهید تغییر می‌کند.
۳. وجاهه در مقابل این تحول عکس العمل نشان داده، دگرگون می‌گردد.

1- Philippe Starck

2- Fax Machine

3- John Diebold

اینها غیرقابل باور نیستند. در واقع ما در نیمه راه مرحله سوم هستیم. در دهه‌های ۶۰ و ۷۰ ما کارهایی را بوسیله ماشین انجام می‌دادیم که قبلاً با دست انجام می‌گرفت. در اوخر دهه ۷۰ و دهه اخیر ماشینی کردن کارها یک سلسله تغییراتی را در روش کار کتابخانه پدید آورد. اخیراً کتابخانه‌ها قسمت اعظمی از دنیای متغیر تکنولوژی اطلاعات شده‌اند، دنیابی که در آن استفاده کنندگان اطلاعات در حال دستیابی واستفاده از اطلاعات با روش متفاوت از گذشته هستند.

اما این نگرانی وجود دارد که کتابخانه‌ها ممکن است از این پیشرفت تکنولوژی عقب بیفتد و به شکل یاک موزه درآیند و یا استفاده کنندگان، نیازهای اطلاعاتی خودرا از مراکز اطلاعاتی دیگر برآورده ساخته، به رفتنه به کتابخانه‌ها میل و رغبتی نشان ندهند. این نگرانی‌ها جالب هستند. در گذشته ما نگران این بودیم که شاید هرگز به این مرحله دست نیاییم. عده‌ای از طرفداران تکنولوژی اطلاعات اتخاذ هرچه سریعتر تکنولوژی را برای کتابخانه‌ها الزامی می‌دانستند و عقیده داشتند که کتابخانه نباید تنها مقلد باشد و کارهایی را که قبلاً دستها و ماشین تحریرها انجام می‌دادند، اکنون کامپیوتروها انجام دهند. در حقیقت استفاده از تکنولوژی در کتابخانه‌ها همیشه یک قدم جلوتر از بقیه دنیا بوده است. تنها براثر یاک شوک ناگهانی بود که اکنون ما قادریم به اطراف خود بنگریم و ببینیم که مردم عادی نیز به هر مز و راز روش‌هایی که تا چندی پیش فقط ما و گروهی خاص به آن محروم و آگاه بوده‌ایم، آگاه و آشنا گشته‌اند.

### تأکید بر نیازهای استفاده کنندگان

ما در حال ورود به قرن بیستم و یکم هستیم. بعضی از ما مخالفت می‌کنیم و فریاد می‌کشیم و بعضی با خوشبوی و خوش‌آمدگویی به استقبال آینده و تمام تحولات آن می‌رویم. تعداد زیادی از ما هم محتاط و خوشبین، و هم مشکوک هستیم. تکنولوژی پذیرفته شده در کتابخانه دیگر جای بحث ندارد. ما می‌دانیم که چگونه آن را بکار بندیم. می‌توانیم طبقه‌بندی

محلی و یا شبکه‌ای داشته باشیم، می‌توانیم بطور پیوسته (On line) سفارشاتمان را انجام داده و بهای آنرا بپردازیم، می‌توانیم پیايندها و کتابهای تازه خود را کنترل کنیم و می‌دانیم که هنوز هم کارهایی است که باید ماشینی شود و یا احتیاج به اصلاح دارد. ولی می‌دانیم که همه اینها احتیاج به زمان دارد، نه قابلیت.

مبحث اصلی و مهم، طریقه‌پذیرش تکنولوژی اطلاعات توسط استفاده کنندگان است و بعد از آن تعیین مکان و منزلت کتابخانه‌هاست نه البته کتابداران. مجموعه کتابخانه و خدمات آن برای استفاده کنندگان است. بازار مصرف ناشرین و تولید کنندگان خدمات و پایگاههای اطلاعاتی را استفاده کنندگانی، با قرکیب پیچیده و درهم، تشکیل می‌دهند که متأسفانه بوسیله تصمیم‌گیرندگان ناآگاه کتابخانه در خرید و تهیه سیستم‌های اتوماتیک و پایگاههای اطلاعاتی نادیده گرفته شده‌اند.

ما زمانی بهار تباطی بین تکنولوژی اطلاعات و استفاده کنندگان توجه کردیم که شروع به ارزیابی کاتالوگ‌های پیوسته و قابلیت تطابق و انعطاف پذیری آن نمودیم، در حالیکه قبل از این مجموعه کاتالوگ‌ها و محصولات واستفاده کنندگان فکر نمی‌کردیم. خدمات جستجوی پیوسته اطلاعات در واقع به استفاده کننده تحمیل گردیده و توسعه این سیستم‌ها از کنترل ما خارج است. تنها تصمیم‌گیری درباره ارائه این گونه خدمات بر عهده ماست و اگر باید این کار را بکنیم ناگزیریم بدانیم که در کجا باید آنرا مورد تشویق و حمایت قرار دهیم؟

«تحقیقات کتابداری، بطور آشکار، در امر ارائه نظرات، پیشنهادات و روشهایی برای کمک به یافتن بهترین راه برای ارائه خدمات اطلاعاتی در زمانی که اطلاعات به شکلهای مختلف، با قیمت‌های متفاوت و با نتایج گوناگون عرضه می‌گردد، ناتوان است.»

برای تشریح این موضوع می‌توانیم تصویری کلامی ارائه نماییم:  
 هشلا پروفسور «ب» استاد بخش تاریخ، کامپیوتر شخصی خود را، که به شبکه اطلاعاتی دانشگاه متصل است، در پیش‌رو دارد. او می‌خواهد

در زمینه مورد علاقه اش اطلاعاتی از فهرست عمومی کتابخانه دریافت کند. بعد از برقراری ارتباط درمی یابد که سه کتاب در مجموعه موجود است. با فرستادن یک پیام کامپیووتری به کتابخانه هی خواهد آنها را به دفتر کارش ارسال دارد. سپس برای دو کتاب دیگر با شبکه اطلاعاتی محلی تماس می گیرد. او به راحتی می تواند با شبکه اطلاعاتی ملی، که در دانشگاه پرینستون<sup>۱</sup> مستقر است، تماس گرفته و یک درخواست مبادله بین کتابخانه ای برای کتاب دیگری بفرستد. سپس درمی یابد که مقاله ای نیز در مجله دانشگاه میشیگان<sup>۲</sup> است. بنابراین درخواست یک تله فکس<sup>۳</sup> از آن می نماید و ... بنابراین در عرض چند دقیقه قادر شده است با یک دوجین کتابخانه تماس گرفته، مطالب مورد علاقه خود را جمع آوری نماید. یعنی با دسترسی به یک سیستم پیوسته<sup>۴</sup> او می تواند به یک پایگاه اطلاعاتی<sup>۵</sup> مورد علاقه خود نسبت بزند و کلیه اطلاعات مورد نیاز خود را در کمتر از یک دقیقه جمع آوری نماید بدون اینکه به ساختمان کتابخانه قدم گذارد. تمام این صحنه از نوشهای در اوایل دهه ۸۰ بیان شده و به همین دلیل در آن اشاره ای به CD-ROM<sup>۶</sup> نیست. و یا فقط اشارات کوتاهی به سیستم های شبکه ای شده است. در هر حال این چیزی خارج از تصور نیست بلکه مکانی است که در حال حاضر تکنولوژی، تولید کننده واستفاده کننده در آن قرار دارند. و چون منابع مالی بیشتر از عوامل تکنولوژیکی بازدارنده هستند، بی گمان دهه آینده در پی گردآوری و کنار هم نهادن این امکانات؛ در راه تجهیز هر چه بیشتر کتابخانه های بزرگتر و قدرتمندتر است، و همچنین شروع بوجود آوردن این امکانات در محیط هایی نه چندان دولتمند. بنابراین به جرأت می توان گفت در دو دهه گذشته کتابخانه ها بیشتر آینده نگر بوده اند تا گذشته نگر، و در حقیقت شاید صحیح تر باشد که بگوئیم هدف کتابخانه هایی است که برای گذشته و

1- Princeton University

2- Michigan University

3- Telefax

4- On Line

5- Database

6- Compact Disk - Read Only Memory

آینده مجهز شده باشند. مجموعه‌هایی که در طی سالها بوسیله کتابخانه‌ها گردآوری شده‌اند، بازتابی از فرهنگ است که به‌آسانی نمی‌توان آنها را کنار گذاشت و کلیه اطلاعات هم، از طریق الکترونیکی و بهروشهای تکنولوژی اطلاعات جدید قابل بازیابی نیست. بجای کنار گذاشتن یک طریقه بازیابی اطلاعات و جایگزین کردن طریقه دیگر، کتابخانه‌ها باید دسترسی بهداده‌ها را از طریق کامپیوترا برسرایر مسئولیت‌های خود اضافه کنند. البته این روش، فشار زیادی هم بر بودجه کتابخانه وهم بر کارکنانی که مجبور به‌تقبل خدمات جدید اطلاعاتی می‌باشند، اعمال می‌کند. علاوه بر مسائل مالی، سازندگان ابزارهای تکنولوژی اطلاعات همواره با بی‌نظمی و نبودن راهنمای استانداردهایی روبرو هستند که در آینده دستیابی به جواب درست مسائل موجود را مشکل می‌سازد.

### محصولات و خدماتی که جایگزین کتابخانه می‌شوند

بناقار محصولات، خدمات و راههای جدید برای دسترسی به اطلاعات بوجود خواهند آمد تا کتابخانه‌ها را پشت‌سر بگذارند و شاید هم جایگزین آنها گردند. کوچکترین و جزئی‌ترین هراسی که درباره آینده تکنولوژی اطلاعات احساس می‌کنیم، و قبل از نیز به‌آن اشاره شد، این است که استفاده‌کننده خود به‌تهایی و بدون اتکاء به کتابخانه، در هر آن، به‌جستجوی اطلاعات مورد نیاز خود بپردازد و چون هدف‌گیری مستقیم ناشرین بر روی استفاده کننده است با پشت‌سر گذاشتن کتابخانه، کتابخانه بیشتر به‌یک موزه تبدیل می‌شود تا یک مرکز اطلاع‌رسانی فعال. قسمتی از این ترس قابل توجیه است و مارا وادر به فعالیت بیشتر می‌کند و قسمتی از آن بی‌دلیل. همیشه ممکن است که استفاده‌کننده خود به جستجوی اطلاعات برود و ناشرین و تهیه‌کنندگان اطلاعات پیوسته یک ارتباط مستقیم با خواننده داشته باشند؛ پس چرا ما می‌ترسیم؟ این ترس به‌این دلیل است که در عصر تکنولوژی اطلاعات بعضی‌ها می‌اندیشند که کتابخانه‌ها مراکزی غیر فعال و غیر لازم هستند.

## توانائی ارائه خدمات سنتی و نو

اغلب گمان می‌رود که کتابداران در پی آن نیستند که تولید کنندگان و خدمتگزاران اطلاعات در قرن بیست و یکم باشند. این گمان از آنجا ناشی می‌شود که علیرغم ماشینی شدن عملیات فنی تعداد زیادی از کتابخانه‌ها، تعداد کمی نیز دست به کار انتقال یکپارچه به سیستمی می‌باشد که قادر باشد هم خدمات سنتی و هم خدمات نو را در امر اطلاع‌رسانی ارائه دهد.

تجربیات جدید «اپل»<sup>۱</sup>، که به نام «کتابخانه‌های آینده اپل»<sup>۲</sup> معروف است، سیستم مک‌کینتاش<sup>۳</sup> را، به سازمانهای که بهترین پیشنهادها را داشته باشند، بعنوان جایزه می‌داد. نتیجه این تجربیات نشان داد که «اپل» انتظار دریافت ۳۰۰-۴۵۰ پیشنهاد را داشت، در حالیکه ۱۳۰۰ برنامه قابل رقابت دریافت داشت. اپل از دریافت این همه آمار و ارقام دچار سرگیجه شد. آمار و ارقامی که بیانگر برنامه‌ها و افکار خوب و بد بودند. بنابراین اگر این عکس‌العمل‌ها نمایانگر قدرت تفکر و برنامه‌ریزی افراد باشد، اشتباهات و خطاهای در سیستم نمی‌تواند دلیل بر کمی قدرت تخیل و خلاقیت کتابداران باشد.

## بودجه ناهمشخص

مسئله این نیست که یک سیستم خدماتی با سیستمی دیگر تعویض شود، بلکه مسئله اضافه کردن بودجه‌ای سنگین و شاق به بودجه موجود است. بنابراین کتابخانه بسیار مشکل می‌تواند منابعی را بیابد که تغییر جهت تکنولوژی اطلاعات را از خدمت به کتابخانه، به خدمت به استفاده کننده متنضم شود. به طور نمونه کتابخانه‌ای که از سیستم کتاب‌شناختی OCLC<sup>۴</sup> استفاده می‌کند و در سیستم محلی فهرست نویسی پیوسته

1- Apple

2- Apple Library of Tomorrow

3- Macintosh

4- On - Line Computer Library Center

5- On Line

سرمایه‌گذاری کرده است، از هیئت امنای خود می‌خواهد که بودجه بیشتری را به‌این کار اختصاص دهد. و اگر تصمیم‌گیرنده‌ها تصور نمایند که صرف این بودجه باعث صرفه‌جوئی در هزینه‌های در بالا باعث می‌شود، زیرا این فقط یک تصور است. هزینه‌های بالا باعث می‌شود که کتابداران قادر به‌وادار کردن مسئولین در به‌خدمت گرفتن تکنولوژی اطلاعات نگردند. بنابراین تصوری که استفاده کنندگان از کتابخانه دارند ضد و تقیض است. یعنی هم معتقدند که کتابخانه‌ها لازم و مفید هستند و انسانهای زیادی به‌آن احتیاج دارند و هم می‌خواهند که کتابخانه‌ها با به‌خدمت گرفتن امکانات و منابع عمومی و برنامه‌های مشترک از هزینه‌ها تا حد زیادی بکاهند و کلیه منابع مورد نیاز را همیشه و در هر زمانی که استفاده کننده به‌آن نیاز دارد در دسترس داشته باشند.

مسئله مهم این است که کتابخانه دومین انتخاب افراد است، یعنی اولین انتخاب هر شخص حوزه کاری اوست و انتخاب دوم او اطلاعات دقیق و دست‌اولی است که هر فرد بطور کامل و تازه برای انجام کارهایش در قرن بیستم به‌آن نیازمند است و این وظیفه کتابخانه است که این سیستم پوششی را دارا باشد.

کتابداران باید آمادگی و توان انتقال کتابخانه بسوی قرن بیست و یکم را داشته باشند. شوراهای تصمیم‌گیری علاقمندند که مؤسسه در تمام سطوح پیشرفتی باشد. و اگر خدمات جدید عرضه شده با درخواست‌ها و نیازهای استفاده کنندگان همگامی داشته باشد سد بزرگی از میان برداشته می‌شود. در جاییکه ماشینی کردن خدمات فهرست نویسی و گردش کتاب بتواند چشم ان غیر کتابداران را خیره کند، نظریه احاطه و توانایی بکاربردن یا استفاده از تکنولوژیهای ابداعی برای دسترسی به‌مانوع اطلاعات موجود، در هر نقطه کشور یا دنیا، مستلزم وجود دید آگاهانه و خلاق سرپرستان مؤسسه‌هاست.

## سیستم‌های در حال تغییر

در یکی دودهه آینده فنون جدیدی برای کتابخانه‌ها ابداع خواهد شد. در حال حاضر بعضی از سیستم‌ها در سازمانهای بزرگتر دچار کهنه‌گی و مسئله شده‌اند. مثلًا سیستم گردش، که در دهه ۸۰ ابداع شد، و یا سیستم Turnkey، که در اوایل سال ۷۰ مورد استفاده قرار گرفت، هرچند که سیستم‌های قابل قبول هستند اما پیش از این اقتصادی و عملی نمی‌باشند. تجربیات و کاربردهای صنعتی عادتاً کامپیوتر را دارای عمری هفت ساله و یا لااقل مستهلك شده می‌دانند. در حقیقت صنایع، با سرعت، سیستم‌های سخت‌افزار<sup>۱</sup> و نرم‌افزار<sup>۲</sup> را تغییر می‌دهند. و در سالهای اخیر این تغییرات آنچنان سریع بوده که به جرأت می‌توان گفت بعید به نظر می‌رسد ابزار موجود بتوانند در دنیای آینده قابل استفاده باشند. با ورود میکرو‌کامپیوترها<sup>۳</sup> و نسلهای از نرم افزارها و سخت‌افزارها به سختی می‌توان طول عمر یک سیستم را پیش‌بینی کرد.

در اواسط دهه ۷۰ کتابخانه‌ها توانستند سهمی در انقلاب کامپیوتري داشته باشند و تنها در دو یا سه سال گذشته توجه زیادی به لزوم تغییر در سیستم‌های ماشینی و طریقه انجام این تغییرات مبذول شد. در کتابخانه‌هایی که خود مبتکر و ابداع‌کننده سیستم‌ها بودند تغییرات و پیشرفت‌ها قابل کنترل بود، در حالیکه بیشتر کتابداران سیستم Turnkey را فروشندگان خریداری کرده‌اند و این فروشندگان همواره کتابخانه را در به خدمت گرفتن سیستم‌های پیچیده‌تر و دقیق‌تری از نرم‌افزارها و سخت‌افزارها، البته در کمیت و نه از لحاظ کیفیت، وادار می‌نمایند. سپس می‌توان گفت علیرغم غیر انتفاعی بودن، کتابخانه‌ها پیوسته برای رویارویی با این تغییرات در ابزارهای خود زیر سلطه شدید مالی هستند. کامپیوتراها هم از این قاعده مستثنی نیستند. در حقیقت وجود و پیشرفت آنها نشان‌دهنده

1- Hard Ware

2- Soft Ware

3- Microcomputers

عدم کفاایت بودجه و مدیریت درست در رویارویی با ادامه تغییرات است. اعمال مدیریت در تغییرات نیز الزامی است. مدیر و گرداننده کتابخانه نه تنها باید قادر به اتخاذ تصمیمات تکنیکی درست باشد، بلکه باید قادر باشد تا کتابخانه را به نحوی برپا نگه دارد که به نرمی و آرامش به کار ادامه دهد. کارمندان باید به راحتی با تغییرات خوب گیرند و استفاده کنند گران و اعضاء جامعه استفاده کننده نیز قادر به درک آنچه در حال انجام و تغییر است، باشند.

### تکنولوژیهای خاص

زمینه‌های خاصی از پیشرفت‌های تکنولوژیکی در دهه آینده دارای اهمیت ویژه‌ای خواهند بود. اگر دانسته‌های گذشته را مرور کنیم باید بگوئیم که گام برداشتن در راه تغییرات تکنولوژی خیلی سریعتر از آن است که سازمانها و افراد بتوانند به آسانی با آن روبرو شوند. تغییرات، بسیار بی‌نظم و خارج از هر گونه استانداردی می‌باشند. بازارهای تجاری هر روز در حال عرضه محصولات بیشتر و جدیدتر می‌باشند و خریداران محصولاتی را که به آنان عرضه می‌شود می‌خرند، بدون اینکه به درگیرشدن با این و یا آن تکنولوژی بیاندیشند. در گیر شدن در یک تکنولوژی خاص تعهد سنگینی را ایجاد می‌کند. مثلاً اگر درباره کامپیوتر شخصی P.C.

که خریده‌اند و واژه پرداز<sup>۱</sup> و پایگاه اطلاعاتی آن فکر کنید، ممکن است از تصمیمی که گرفته‌اید بسیار خرسند باشید. ولیکن انگیزه‌ای که شما را وادار به این تصمیم‌گیری کرده است در حقیقت شما را در موقعیتی قرار داده که سهیم شدن در بازیابی اطلاعات را چندان هم برایتان آسان نکرده است. به ظاهر برنامه‌های وجود دارد که یک زبان را به زبان دیگر تغییر می‌دهد، و یا کدهایی که قابل تغییر به کدهای دیگر هستند، ولیکن این تکنیک‌ها به آن آسانی و انعطاف‌پذیری که برای آن تبلیغ می‌شود نیستند.

مشکلات مکالمه با کامپیوترهای بزرگ<sup>۱</sup> و همچنین تکنولوژیهای دیگر بسیار سخت، پیچیده و گران است و شخص نمی‌تواند به آسانی با آن برخورد نماید. بدون شک بیشترین سالهای دهه آینده صرف تکمیل آلات وابزار، کاربرد و بهره‌وری از انبوه ذخایر اطلاعاتی و ارتباطات راه دور خواهد شد. اما در کنار آن مقادیر زیادی از وقت صرف جستجوی مشکلاتی می‌شود که ناشی از تغییرات سریع تکنولوژی و بازارهای تجاری این سیستم‌هاست.

#### CD - ROM

آشکار است که CD - ROM<sup>۲</sup>، یعنی عرضه اطلاعات بوسیله یک واسطه نوری، یکی از واژه‌های محبوب و مورد پسند در تکنولوژی روبه‌پیشرفت است. هر چند که مراحل انجام این کار بسیار کندتر از آن بوده که به تصور درآید. از اواخر دهه ۷۰ تفکر درباره دیسکها یا صفحات نوری<sup>۳</sup> شروع شد. و تنها در اواخر ۱۹۸۰ دیسکهایی ۱۲ اینچی بنام CD - ROM در دسترس قرار گرفت که بیشترین انواع آن شامل ایندکس مجلات و سایر خواندنیها بود. در پاسخ به این پرسش که چرا پیشرفت این تکنولوژی نوین سرعت زیادی نداشته است؟ دلایل ابتدائی بسیاری وجود دارد از جمله:

۱- قیمت: اشتراك اين ديسكها نسبت به جستجوی پيوسته On Line Search برای استفاده کنندگان ارزانتر است. اما علیرغم این واقعیت، این اشتراك هنوز برای تعداد زیادی از کتابخانه‌های متوسط غیرقابل دسترسی است. اگر کتابداران نسبت به خواسته‌های استفاده کنندگان بی‌اعتنای باشند، چه کسی باید برای لزوم خرید یک پایگاه اطلاعاتی پیوسته (On Line data base) و یا جستجو در مجموعه دیسک‌های کامپیوتری و یا چکیده‌های چاپی مورد سؤال قرار گیرد؟

1- Mainframe

2- Compact Disk Read - Only Memory

3- Optical Disk

۲- فقدان استانداردها: تا کنون سازندگان ساخت افزارها استاندارد-های مختلفی را بکاربرده‌اند. در حال حاضر استانداردهای High Sierra در ساخت نرم‌افزارها موفق‌تر بوده است.

۳- لوژستیک: احتمالاً بفرنج‌ترین مسئله در آینده مسئله لوژستیک خواهد بود. در حال حاضر کتابخانه‌ها مجبور به خرید کامپیوترهای مستقل و مجزا برای هریک از انواع اشتراک CD-ROM می‌باشند و طبیعتاً این عمل مستلزم هزینه سنگینی بوده و سالنهای مرجع را نیز بسیار متراکم و شلوغ خواهد کرد. مسلماً CD-ROM های هر کب و کامپیوترهای چند استفاده کننده (Multiose) می‌توانند این مشکل را تا حدی برطرف سازند. البته دردهه آینده، دسترسی‌های پیوسته به اطلاعات و ارتباطات راه دور و انتقال اطلاعات بوسیله ابزارهای الکترونیکی بیش از پیش وجود خواهد داشت.

۴- محتوای دیسک‌ها: یک CD-ROM پنج اینچی حاوی ۵۰۰ مگابایت اطلاعات می‌باشد و این حجم زیاد ناشرین را در کار بسته‌بندی اطلاعات و جا دادن آن در روی یک دیسک دچار اشکال خواهد کرد.

۵- شکل ظاهری و رنگ: به تازگی دیسک‌های عکس‌دار و رنگی قابل دسترسی است.

۶- آمادگی استفاده کنندگان: در حال حاضر استفاده کنندگان هنوز آمادگی انتقال کامل از مرحله استفاده از مواد چاپی به داده‌های الکترونیکی را ندارند.

۷- اعتبار و قوت: مطالب خواندنی در فرهنگ‌های الکترونیکی به تنها بی سهم چندانی در چرخه نشر ندارند. و به عنوان یک وسیله تحقیق علمی در نظر دانشمندان و محققین اعتباری نیافرته‌اند.

۸- حق مؤلف: قانون حق مؤلف، وضع شده در سال ۱۹۷۶، اشاره‌ای به تکنولوژی روز افزون نکرده است. کوشش‌های کتابخانه و مؤسسات

انتشاراتی نیز نتیجهٔ موقیت‌آمیزی برای دربرگرفتن کامل علائق دو گروه (مواد چاپی والکترونیکی) نداشته است. و مسئلهٔ حق مؤلف با افزایش نشر اسناد و مدارک بصورت فرمهای الکترونیکی غاهض شر می‌شود.

۹- محدودیت‌های فیزیکی: نیاز به قراردادن یک ترمینال در یک مکان عمومی برای استفادهٔ بخصوص و همچنین جستجو و بازیابی یک موضوع مشخص که شخصی بخواهد از یک مجموعهٔ دیسک Jahebox جستجو کند، بسیار مشکل می‌باشد و همچنین بعد از آزمایشات زیاد به‌این نتیجه رسانیده‌اند که عمر داده‌ها نیز بر روی دیسک‌های CD-ROM بیش از ۱۰ سال نمی‌باشد.

#### جستجوی پیوسته (On Line)

مطالعات مقدماتی که اخیراً در انگلیس انجام گرفته، مشخص نموده است که اثرات بازیابی اطلاعات بصورت پیوسته، برضد یا برخلاف جستجو بوسیلهٔ ابزارهای دیگر است. و جالب است که محققین هنوز هم در میان کلیهٔ ابزارهای موجود نسخهٔ چاپی را ترجیح می‌دهند، در حالیکه جستجوی پیوسته در مکان سوم و چهارم قرار دارد. البته ناگفته نماند که به‌دلایل زیادی استفاده از انتشارات الکترونیکی، در فرمهای مختلف، روز بروز رواج بیشتری می‌یابد، البته نه در خواندن‌هایی مثل داستان و عنوان‌های خاص که شخص علاقهٔ بخواندن خود متن چاپی دارد. امتیازات اقتصادی CD-ROM بنظر می‌آید که دارای کاربرد محدودی باشد. و ترکیبی از سیستم‌های ذخیره‌ای کم هزینه‌تر و ارتباطات کامل‌تر راه دور، نظر ما را به‌یافتن راههایی برای استفاده از پایگاههای داده‌ها و انتشارات الکترونیکی تا آخر این دهه جلب می‌نماید.

## حق تأليف

مسئله حق مؤلف برای عنوان‌های جدید هنوز هم مسئله‌ای غامض است. قانون حق مؤلف موجود می‌تواند در مورد داده‌های الکترونیکی هم اعمال گردد ولی به کاربردن آن نیاز به همارت و تردستی دارد. ناشران، بخصوص ناشران سنتی، معتقدند که آنچه در یک کامپیوتر جای می‌گیرد نیز می‌تواند به حساب آید. بعضی از ناشران به دریافت هزینه از استفاده کنندگان کامپیوتر معتقدند. و این مسئله‌ای است که کتابداران کمتر با آن توافق داشته و یا در حد صبر و تحمل ایشان می‌باشد. راه منطقی‌تر این است که تصور شود یک سند الکترونیکی به ناشر تعلق دارد و ناشر می‌تواند حداقل بهای حق تأليف را از استفاده کننده، زمانی که او به اطلاعات از طریق صفحه کامپیوتر دسترسی پیدا می‌کند، مطالبه نماید. و اگر استفاده کننده اطلاعات خود را به صورت چاپی از دستگاه اخذ کرد هزینه‌ای بابت آن بپردازد، درست مثل اینکه کتاب یا سندی را از مغازه‌ای خریده است. و اصولاً این مسئله حق تأليف باید راه حل شایسته و قانع‌کننده‌ای در قرن بیست و یکم داشته باشد.

## ارتباطات از راه دور

استانداردها: مشکل استانداردها مربوط به استفاده از کامپیوتر در ارتباطات راه دور در بعضی از طرحها تا حدی حل شده است. بطور مثال در طرح سیستم‌های زنجیره‌ای<sup>۱</sup> کتابخانه‌ها تا حدی موفق به توافقهایی شده‌اند و تاندازه‌ای هم به هدف خود رسیده‌اند. ولی مشکل وقتی بروز می‌نماید که ما می‌خواهیم به طریق شبکه‌ای با نقاط دیگری از دنیا ارتباط برقرار نمائیم بطور مثال: کتابخانه‌های دانشگاهی می‌خواهد با شبکه اطلاعاتی ناحیه‌ای ارتباط برقرار کند و نیاز دارد استفاده کنندگان خود را

با پایگاههای اطلاعاتی دور مرتبط سازد. اگرچه تأسیسات آموزشی استانداردهای مختلفی در ارتباطات راه دور بکارمی برند، اما باید بتوانند استانداردهای خود را به طریقی با سایر استانداردها یکسان نمایند. دریکی از اجلالیه‌های اخیر کنگره آمریکا سناتور گور<sup>۱</sup> لایحه‌ای را مبنی بر برقراری سیستم بزرگ راه اطلاعاتی<sup>۲</sup> برای کشور ارائه داد. اگرچنانچه او بتواند لایحه خود را قانونی کند، این قانون قدرتی است که می‌تواند ارتباطات راه دور را استاندارد کند و در این صورت به محققین و دانش‌پژوهان فرصت داده خواهد شد که بتوانند از کامپیوتروهای بزرگ و همچنین ریز کامپیوتروها در سطح ملی سودبرند. شبکه ارتباطی آموزشی (EDUCOM)<sup>۳</sup> بسیار علاقمند به اجرای این قانون است و با شبکه کتابخانه کنگره هم توافق کرده است که بتواند از پشتیبانی کتابخانه‌ها بهره‌مند شود. و با پیش‌بینی و قبول هزینه‌های آن قانون گور می‌تواند بهترین راه حل برای مشکل استانداردهای راه دور باشد.

### رابطه بین کتابخانه‌ها و مراکز کامپیوتر

از مراکزی که تغییرات دهنده آینده با آن معطوف شده است کتابخانه‌ها و مراکز کامپیوتر می‌باشد. از طرفی دیگر تغییر و تحول در سازمانها به کندی انجام می‌شود؛ بخصوص در دانشگاهها و از سوئی دیگر اینطور به نظر می‌رسد که مدیریت منابع اطلاعاتی توجه زیاد دولت را به خود معطوف ساخته است. مدیریت منابع اطلاعاتی کوشش می‌کند اطلاعات سازمان یافته، ارتباطات راه دور، شبکه‌های کامپیوترا و کلیه منابع اطلاعاتی علاوه بر کتابخانه‌ها و آرشیوها را به یکدیگر ملحق نماید. بدون شک حرکتهای تازه نیز در این عصر روی خواهد داد ولی محافظه‌کاری ارشی مؤسسات بزرگ مانع یکی شدن کلی کتابخانه‌ها و مراکز کامپیوترا

خواهد شد. علاوه بر آن کتابداران نیز این مسئله را درک کرده‌اند که چنین ترکیبی خیلی هم سودمند و پرفایده نیست، حتی در بسیاری از موارد این مراکز به طور جداگانه خیلی بهتر اداره می‌شوند.

### سیستم محلی و شبکه‌ها

استفاده کتابخانه‌ها از سیستم‌های محلی (ناحیه‌ای) بطور قطع قابل کنترل است و بعید به نظر می‌رسد که تحولات عمدی‌ای در سالهای آینده رخداده‌د. در کنار سیستم‌های محلی کامل، سیستم‌هایی نیز وجود دارد که یا منحل شده‌اند و یا در حال انحلال هستند. ما در حال حاضر با تولید انبوی از انواع نرم‌افزار و سخت‌افزار با سیستم‌های متفاوت برای همه نوع خدمات کتابخانه‌ای مواجه هستیم. دسترسی به کاتالوگ‌های عمومی محلی ممکن است مقدمت‌رین تأکید در تولیدات CD-ROM برای کتابخانه‌ها باشد. اساسی‌ترین خواسته‌های کتابخانه‌ها در حال حاضر توسط سیستم‌های کامل شبکه‌ای با فرم‌های مختلف مهیا گردیده است. در حال حاضر وظیفه هر هوسسه این است که نیازهای خود را بشناسد، محصولات مختلف را در بازار ارزیابی کند و ضمن تصمیم‌گیری در آن ساختار کار کند. در چند سال آینده نیاز ارتباط بین شبکه‌های محلی واستفاده‌های سودمند کتاب‌شناسی از پایگاه‌های داده‌ها بسیار جدی و حیاتی خواهد بود. وهمت‌رین وظیفه این کتابداران این است که مطمئن شوند سیستم محلی که آنها خریداری کرده و بکار می‌برند قابلیت استفاده از مقاوله نامه OSI را برای برقراری ارتباط با خارج از سازمان دارا می‌باشد. در حال حاضر این هدف در حداقل خود فعال است. البته خط مشی کتابداران در کنترل هزینه باعث خواهد شد که فروشندگان بالاخره محصولات رضایت‌بخشی عرضه نمایند.

## پست تصویری

پست تصویری یکی از شگفتیهای سالهای اخیر است. چندسال پیش نویسنده متن، ماشین تله‌فکس<sup>۱</sup> را برای کتابخانه دانشگاه جان‌هاپکینز<sup>۲</sup>، بخارط برقراری ارتباط با چند مؤسسه معین خریداری کرد. حتی در دانشگاه جان‌هاپکینز نیز استفاده کنندگان از طرز کار و برونداده‌های آن به شوق نیامدند ولی یک تغییر مهم در فاصله‌ای بین ۱۸-۱۲ ماه به وقوع پیوست و حالا خیلی از کتابخانه‌ها به پست تصویری وابسته شده‌اند و عادت کردند شماره تله‌فکس افراد را در کنار شماره تلفن آنها یادداشت کنند. زیرا تکنولوژی ارزان، کار سریع و کاربرد دقیق آن مورد درخواست است. گروهی از این ماشینها خیلی پیشرفته‌اند و این نمونه ساده‌ای از ترکیب چند تکنولوژی برای بوجود آوردن یک محصول مفید می‌باشد. دهه‌آینده چه در برخواهد داشت؟ بدون شک قابلیت چاپ نوشته‌ها و کتابها بدون تهیه فتوکپی اولیه از آن و تهیه برونداد با کیفیت بهتر و سریعتر و اطلاعات بیشتر هورد درخواست است.

## نقش کتابخانه

از هدفهای مهم کتابداران در دهه آینده، به غیر از نقش حمایتی، چرخشی است مدرن و عملی به سوی تبدیل استفاده کنندگان بالقوه به استفاده کنندگان بالفعل و جلوگیری از ترس و فرار استفاده کنندگان سنتی و قدیمی از کتابخانه و بوجود آوردن شرایطی که مسئولان مالی بهارز شهائی که کتابخانه برای مؤسسات آنها دارد پی‌ببرند. استفاده از ابداعات تکنولوژی اطلاعات بطور آگاهانه و منظم یکی از راههای دسترسی به این اهداف است. هر چه این نوع تکنولوژی بیشتر در دسترس قرار گیرد کتابخانه باید بیشتر آن را بپذیرد و اخذ نماید، زیرا به هیچ صورتی آنها نمی‌توانند جای وظایف سنتی کتابخانه را بگیرند. تکنولوژیهای جدید

اطلاعات باعث افزایش هزینه وقت کارکنان ووسایل وتجهیزات است ولی ارزش قابل ملاحظه‌ای دارد و در غیر این صورت استفاده کنندگان کتابخانه پولها را جای دیگری خرج می‌کنند و همان محصولات را از منابع دیگری بدست می‌آورند. کتابداران نمی‌توانند و نباید کاملاً بوسیله تکنولوژی اطلاعات از میدان به دورشوند چون این یکی از راههای از دست دادن استفاده کنندگان می‌باشد. کتابداران باید تأثیر نسل جدید را بر خدمات کتابخانه مدنظر داشته باشند. در حال حاضر بزرگسالان در کتابخانه‌های ما کسانی هستند که با کتاب بزرگ شده‌اند، ده سال بعد بزرگسالان کسانی هستند که با بازیها و سرگرمی‌های کامپیوترا بزرگ شده‌اند و در آزمایشگاه‌های مدارسشان از کامپیوتر استفاده کرده‌اند. کل محیط زیست، قوه ادراك و انتظارات عوض خواهد شد. ممکن است که ما کما کان بدون تغییر بمانیم ولی این مطالب در مورد استفاده کنندگان صادق نیست.

### سیاستهای اطلاعاتی

حکومت به طور مستقیم و یا غیر مستقیم مسئول تغییرات بسیاری است که در زندگی و سازمانهای این رخ می‌دهد. کاهش استفاده از آثار چاپی<sup>۱</sup>، قانون حق تأثیف ۱۹۷۶<sup>۲</sup>، اشاعه اطلاعات<sup>۳</sup>، پروژه مارک<sup>۴</sup>، توافقنامه عمومی تجارت و تعرفه گمرکی<sup>۵</sup> نمونه‌های کوچکی از سیاستهای اطلاعاتی پهناور و گسترده‌ای است که سیاست اطلاعاتی کشور را تشکیل می‌دهد. در دهه آینده ما تجدیدنظری در قانون پیشبرد کتابخانه‌ها<sup>۶</sup> و قانون استانداردهای گور، و تجدیدنظری در کاهش چاپ برگاعذ واداره چاپخانه دولتی و وظایفش و همچنین تجدیدنظری در انتشارات علمی

- 1- Paper Work Redaction Act.
- 2- Copyright Act
- 3- Freedom of Information
- 4- Marc Format - Realble Catalog Project
- 5- GATT. General Agreement on Trade and Tariffs
- 6- Reauthorization of LSCA.

خواهیم داشت. باعث خوشحالی است که این مجموعه عظیم گیج‌کننده و ستیزه‌جو کتابدار را در موقعیتی قرار می‌دهد که باید پادقت نظر مناسبی به آنها بنگرد و بیشترین تأثیر را در جایی که با کار و وظایف کتابخانه تلاقي می‌کند از خود نشان دهد، و با استفاده از تجربیات عقلائی گذشته، تغییراتی برای آینده ترسیم نماید. کتابداران در کنار متخصصان اطلاع-رسانی در کشور باید کنفرانس جامعی برای استفاده کنندگان، کارمندان و مسئولان اجرائی داشته باشند. تصمیماتی که در آن اجلاس اتخاذ می‌گردد، اثراتی سودمند و مثبت برای قرن بیست و یکم کتابخانه‌ها در برخواهد داشت.



پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی  
پرتال جامع علوم انسانی